

**表 3.2(b) : 香港仔隧道**  
**Table 3.2(b) : Aberdeen Tunnel**

2016/05

年 / 月 Year/Month	私家車、的士及電單車 Private Cars, Taxis and Motor Cycles			單層巴士、小巴及5.5公噸及以下的貨車 Single Deck Buses, Light Buses & Goods Vehicles of 5.5 Tonnes & Less			雙層巴士及5.5公噸以上的貨車 Double Deck Buses & Goods Vehicles Above 5.5 Tonnes			總行車架次 Total Vehicles			平均每日架次 Average Daily Vehicles		
	南行 South-bound	北行 North-bound	雙程合計 Two-way Total	南行 South-bound	北行 North-bound	雙程合計 Two-way Total	南行 South-bound	北行 North-bound	雙程合計 Two-way Total	南行 South-bound	北行 North-bound	雙程合計 Two-way Total	南行 South-bound	北行 North-bound	雙程合計 Two-way Total
<b>2011</b>	<b>8 358 134</b>	<b>7 176 036</b>	<b>15 534 170</b>	<b>2 158 805</b>	<b>2 125 001</b>	<b>4 283 806</b>	<b>1 853 444</b>	<b>1 802 848</b>	<b>3 656 292</b>	<b>12 370 383</b>	<b>11 103 885</b>	<b>23 474 268</b>	<b>33 891</b>	<b>30 422</b>	<b>64 313</b>
<b>2012</b>	<b>8 655 997</b>	<b>7 318 058</b>	<b>15 974 055</b>	<b>2 059 811</b>	<b>2 010 161</b>	<b>4 069 972</b>	<b>1 886 554</b>	<b>1 848 011</b>	<b>3 734 565</b>	<b>12 602 362</b>	<b>11 176 230</b>	<b>23 778 592</b>	<b>34 433</b>	<b>30 536</b>	<b>64 969</b>
<b>2013</b>	<b>8 623 744</b>	<b>7 233 635</b>	<b>15 857 379</b>	<b>2 048 972</b>	<b>1 954 191</b>	<b>4 003 163</b>	<b>1 929 722</b>	<b>1 870 526</b>	<b>3 800 248</b>	<b>12 602 438</b>	<b>11 058 352</b>	<b>23 660 790</b>	<b>34 527</b>	<b>30 297</b>	<b>64 824</b>
<b>2014</b>	<b>8 815 953</b>	<b>7 150 493</b>	<b>15 966 446</b>	<b>1 853 115</b>	<b>1 794 612</b>	<b>3 647 727</b>	<b>1 934 850</b>	<b>1 883 772</b>	<b>3 818 622</b>	<b>12 603 918</b>	<b>10 828 877</b>	<b>23 432 795</b>	<b>34 531</b>	<b>29 668</b>	<b>64 199</b>
<b>2015</b>	<b>8 741 371</b>	<b>7 175 517</b>	<b>15 916 888</b>	<b>2 009 538</b>	<b>1 899 084</b>	<b>3 908 622</b>	<b>1 910 074</b>	<b>1 857 090</b>	<b>3 767 164</b>	<b>12 660 983</b>	<b>10 931 691</b>	<b>23 592 674</b>	<b>34 688</b>	<b>29 950</b>	<b>64 637</b>
2014 / 12	745 999	604 577	1 350 576	155 389	148 061	303 450	158 353	158 025	316 378	1 059 741	910 663	1 970 404	34 185	29 376	63 561
2015 / 01	753 134	602 617	1 355 751	168 777	166 677	335 454	168 933	165 675	334 608	1 090 844	934 969	2 025 813	35 189	30 160	65 349
02	693 616	580 719	1 274 335	133 793	127 501	261 294	141 428	137 613	279 041	968 837	845 833	1 814 670	34 601	30 208	64 810
03	772 663	628 466	1 401 129	162 812	155 349	318 161	164 418	161 129	325 547	1 099 893	944 944	2 044 837	35 480	30 482	65 962
04	707 432	586 128	1 293 560	169 168	158 505	327 673	154 400	152 314	306 714	1 031 000	896 947	1 927 947	34 367	29 898	64 265
05	738 651	604 363	1 343 014	172 549	157 731	330 280	158 771	155 465	314 236	1 069 971	917 559	1 987 530	34 515	29 599	64 114
06	716 118	582 254	1 298 372	178 993	161 678	340 671	158 871	153 701	312 572	1 053 982	897 633	1 951 615	35 133	29 921	65 054
07	699 926	592 016	1 291 942	157 185	155 074	312 259	157 079	156 732	313 811	1 014 190	903 822	1 918 012	32 716	29 156	61 871
08	749 926	618 108	1 368 034	157 251	149 587	306 838	165 270	160 250	325 520	1 072 447	927 945	2 000 392	34 595	29 934	64 529
09	724 427	601 443	1 325 870	161 155	154 417	315 572	157 054	147 799	304 853	1 042 636	903 659	1 946 295	34 755	30 122	64 877
10	731 232	600 074	1 331 306	187 663	171 609	359 272	162 628	157 056	319 684	1 081 523	928 739	2 010 262	34 888	29 959	64 847
11	716 908	571 908	1 288 816	186 270	174 957	361 227	161 546	154 654	316 200	1 064 724	901 519	1 966 243	35 491	30 051	65 541
12	737 338	607 421	1 344 759	173 922	165 999	339 921	159 676	154 702	314 378	1 070 936	928 122	1 999 058	34 546	29 939	64 486
2016 / 01	730 920	591 328	1 322 248	174 852	163 218	338 070	158 414	153 783	312 197	1 064 186	908 329	1 972 515	34 329	29 301	63 630
02	674 180	559 195	1 233 375	160 389	157 648	318 037	141 109	136 745	277 854	975 678	853 588	1 829 266	33 644	29 434	63 078
03	712 813	579 281	1 292 094	179 850	174 274	354 124	162 143	156 070	318 213	1 054 806	909 625	1 964 431	34 026	29 343	63 369
04	704 224	573 838	1 278 062	172 117	158 389	330 506	151 285	148 159	299 444	1 027 626	880 386	1 908 012	34 254	29 346	63 600
05	736 619	592 615	1 329 234	184 956	176 434	361 390	155 010	150 850	305 860	1 076 585	919 899	1 996 484	34 729	29 674	64 403

註：香港仔隧道於一九八二年三月十二日通車。由一九九八年九月二十九日起以合約方式將管理及營運的工作交給信佳集團管理有限公司，及於二零一四年九月二十九日起轉交給交通基建管理有限公司。

Note : The Aberdeen Tunnel was opened to traffic on 12 March 1982. Its management and operation were contracted out to the Serco Group (HK) Ltd. on 29 September 1998 and then to Transport Infrastructure Management Ltd. on 29 September 2014.

資料來源：交通基建管理有限公司

Source : Transport Infrastructure Management Ltd.